

Bundesversammlung

Assemblée fédérale

Assemblea federale

Assamblea federala



Stand:  
08.06.2026

**Liste der neuen Geschäfte**  
**Liste des nouveaux objets**

**Sommersession 2026**  
**Session d'été 2026**

**vgl. auch:** <https://www.parlament.ch/de/organe/kommissionen>  
<https://www.parlament.ch/fr/organe/commissions>

## Abkürzungen – Abréviations

FK = Finanzkommission  
GK = Gerichtskommission  
GPK = Geschäftsprüfungskommission  
APK = Aussenpolitische Kommission  
WBK = Kommission für Wissenschaft, Bildung und Kultur  
SGK = Kommission für soziale Sicherheit und Gesundheit  
UREK = Kommission für Umwelt, Raumplanung und Energie

SiK = Sicherheitspolitische Kommission  
KVF = Kommission für Verkehr und Fernmeldewesen  
WAK = Kommission für Wirtschaft und Abgaben  
SPK = Staatspolitische Kommission  
RK = Kommission für Rechtsfragen  
IK = Immunitätskommission

CdF = Commission des finances  
CJ = Commission judiciaire  
CdG = Commission de gestion  
CPE = Commission de politique extérieure  
CSEC = Commission de la science, de l'éducation et de la culture  
CSSS = Commission de la sécurité sociale et de la santé  
CEATE = Commission de l'environnement, de l'aménagement du territoire et de l'énergie  
CPS = Commission de la politique de sécurité  
CTT = Commission des transports et des télécommunications  
CER = Commission de l'économie et des redevances  
CIP = Commission des institutions politiques  
CAJ = Commission des affaires juridiques  
CI = Commission de l'immunité

Geschäft /Priorität Objet / Priorité de discussion	Kat <sup>1)</sup> cat. <sup>1)</sup>	Komm. NR/SR Comm. CN/CE	Behandlungsfrist Délai prévu NR/CN                      SR/CE
---	---	----------------------------	---

Vorlagen des Bundesrates (unter Vorbehalt der Verabschiedung durch den Bundesrat bis zum 5. Juni 2026)  
Objets du Conseil fédéral (sous réserve de l'adoption par le Conseil fédéral jusqu'au 5 juin 2026)

## SOMMERSESSION 2026

Zuteilung und Einladung zum erweiterten Mitbericht (nur Nationalrat) – Attribution et invitation à présenter un corapport élargi (uniquement Conseil national)

26.023	s	<i>Paket «Stabilisierung und Weiterentwicklung der Beziehungen Schweiz–EU (Bilaterale III)» Paquet « Stabilisation et développement des relations Suisse-UE (Bilatérales III) »</i>	IIIa/IV	APK, Div. <sup>4</sup> /APK <sup>3</sup> , Div. <sup>5</sup> CPE, Div. <sup>4</sup> /CPE <sup>3</sup> , Div. <sup>5</sup> <i>Vgl. separate Übersicht Voir aperçu séparé</i>		
--------	---	---	---------	---	--	--

## Vorzeitige Zuteilung – Attribution anticipée

26.051	s	<i>Finanzierung der Rüstungsausgaben der Armee durch Erhöhung des MWST-Satzes Financement de dépenses d'armement de l'armée au moyen d'un relèvement de la TVA</i>	IIIa/IV	SiK, FK <sup>5</sup> CPS, CdF <sup>5</sup>  <i>Die Zuteilung an die Kommission des Nationalrats erfolgt in der Herbstsession</i>		
26.052	n	<i>Finanzierung der Reservekraftwerke Financement des centrales de réserve</i>	IIIb/IV	UREK, FK <sup>4</sup> /UREK, FK <sup>5</sup> CEATE, CdF <sup>4</sup> /CEATE, CdF <sup>5</sup>		
26.054	n	<i>Bundesbeschluss über die Unterstützung der Kandidatur, Vorbereitung und Durchführung der Olympischen und Paralympischen Winterspiele 2038 Arrêté fédéral relatif au soutien à la candidature, à la préparation et à l'organisation des Jeux olympiques et paralympiques d'hiver de 2038</i>	IIIa/IV	WBK, FK <sup>5</sup> /WBK, FK <sup>5</sup> CSEC, CdF <sup>5</sup> /CSEC, CdF <sup>5</sup>		

<sup>1</sup> nur NR (Art. 46 GRN)

<sup>1</sup> seulement CN (Art. 46 RCN)

<sup>2</sup> Mitbericht (Art. 9 Abs. 1 Bst. c GRN/Art. 6 Abs. 1 Bst. c GRS)

<sup>2</sup> Co-rapport (art. 9, 1er al., let. c RCN/Art. 6, 1er al., let. c RCE)

<sup>3</sup> Anhörung KdK (nur SR)

<sup>3</sup> Audition CdC (seulement CE)

<sup>4</sup> Mitbericht FK (Art. 50 Abs. 3 ParlG)

<sup>4</sup> Co-rapport CdF (art. 50, al. 3 LParl)

<sup>5</sup> Mitbericht FK (Art. 50 Abs. 2 ParlG)

<sup>5</sup> Co-rapport CdF (art. 50, al. 2 LParl)

Geschäft /Priorität Objet / Priorité de discussion	Kat <sup>1)</sup> cat. <sup>1)</sup>	Komm. NR/SR Comm. CN/CE	Behandlungsfrist Délai prévu	
			NR/CN	SR/CE

#### Vorlagen des Bundesrates – Objets du Conseil fédéral

26.035	n	Geoinformationsgesetz (Kataster der öffentlich-rechtlichen Eigentumsbeschränkungen). Änderung Loi sur la géoinformation (Cadastre des restrictions de droit public à la propriété foncière). Modification	IIIb/IV	UREK/UREK CEATE/CEATE		
26.036	n	«Ja zur medizinischen Versorgungssicherheit». Volksinitiative und direkter Gegenentwurf (Bundesbeschluss über die Versorgung mit wichtigen medizinischen Gütern). Volksinitiative « Oui à la sécurité de l'approvisionnement médical ». Initiative populaire et contre-projet direct (Arrêté fédéral sur l'approvisionnement en biens médicaux importants)	I/IIIa/IV	SGK/SKG CSSS/CSSS		
26.037	n	Bericht des Bundesrates zur Abschreibung der Motion 20.4063 der FDP-Liberale Fraktion («Schluss mit der Blackbox. Klimaschutz, Energiesicherheit und Infrastrukturnutzung dank Erforschung des Untergrunds») Rapport du Conseil fédéral sur le classement de la motion 20.4063 du groupe libéral-radical (« Faire la lumière sur la protection du climat, la sécurité énergétique et l'exploitation des infrastructures grâce à l'exploration du sous-sol »)	IIIb/IV	UREK/UREK CEATE/CEATE		
26.038	s	Seeschiffahrtsgesetz. Änderung Loi fédérale sur la navigation maritime sous pavillon suisse. Modification	IIIb/IV	KVF/KVF CTT/CTT		
26.040	n	Botschaft zu den zivilen Immobilien des Bundes für das Jahr 2026 (Immobilienbotschaft zivil 2026) Message concernant l'immobilier civil de la Confédération pour 2026 (Message sur les immeubles civils 2026)	IIIb/IV	FK/FK CdF/CdF		
26.043	n	Abgeschlossene völkerrechtliche Verträge im Jahr 2025. Bericht Traité internationaux conclus en 2025. Rapport	IV	APK/APK CPE/CPE		
26.044	n	Stockwerkeigentumsrecht (Art. 712a ff. ZGB). Änderung Droit de la propriété par étage (art. 712a ss CC). Modification	IIIb/IV	RK/RK CAJ/CAJ		
26.045	n	Ausländer- und Integrationsgesetz (Förderung der Erwerbstätigkeit von Personen mit vorübergehendem Schutz und Zulassungserleichterung für in der Schweiz ausgebildete Drittstaatsangehörige). Änderung Loi fédérale sur les étrangers et l'intégration (Promotion de l'activité lucrative des personnes bénéficiant d'une protection provisoire et facilitation de l'admission des ressortissants d'États tiers formés en Suisse). Modification	IIIa/IV	SPK/SPK <sup>3</sup> CIP/CIP <sup>3</sup>		
26.046	s	Tierseuchengesetz. Änderung Loi sur les épizooties. Modification	IIIb/IV	WBK/WBK CSEC/ CSEC		

<sup>1</sup> nur NR (Art. 46 GRN)

<sup>1</sup> seulement CN (Art. 46 RCN)

<sup>2</sup> Mitbericht (Art. 9 Abs. 1 Bst. c GRN/Art. 6 Abs. 1 Bst. c GRS)

<sup>2</sup> Co-rapport (art. 9, 1er al., let. c RCN/Art. 6, 1er al., let. c RCE)

<sup>3</sup> Anhörung KdK (nur SR)

<sup>3</sup> Audition CdC (seulement CE)

<sup>4</sup> Mitbericht FK (Art. 50 Abs. 3 ParlG)

<sup>4</sup> Co-rapport CdF (art. 50, al. 3 LParl)

<sup>5</sup> Mitbericht FK (Art. 50 Abs. 2 ParlG)

<sup>5</sup> Co-rapport CdF (art. 50, al. 2 LParl)

Geschäft /Priorität Objet / Priorité de discussion			Kat <sup>1)</sup> cat. <sup>1)</sup>	Komm. NR/SR Comm. CN/CE	Behandlungsfrist Délai prévu NR/CN                      SR/CE	
26.047	s	Übereinkommen der Internationalen Arbeitsorganisation Nr. 190 und Nr. 191. Genehmigung Conventions n° 190 et n° 191 de l'organisation internationale du travail. Approbation	IIIb/IV	RK/RK CAJ/CAJ		
26.048	s	Weiterentwicklung des Schengen-Besitzstands). Genehmigung Développement de l'acquis de Schengen. Approbation	IIIb/IV	SiK/SiK CPS/CPS		
26.049	n	Kartellgesetz (Reform der Wettbewerbsbehörden) Loi sur les cartels (réforme des autorités en matière de concurrence)	IIIa/IV	WAK/WAK CER/CER		
26.053	n	Verpflichtungskredite für internationale Sportanlässe 2027-2029 sowie Verlängerung der Verpflichtungen für Sportanlagen von nationaler Bedeutung 2022 - 2027 (NASAK 5). Crédits d'engagement pour les manifestations sportives internationales 2027 à 2029 et prolongation de la contraction des engagements pour des installations sportives d'importance nationale 2022 à 2027 (Cisin 5)	IIIb/IV	WBK/WBK CSEC/CSEC		

**Wird in beiden Räten in derselben Session behandelt werden - Sera traité dans les deux conseils lors d'une même session**

26.050	sn	Verfassung des Kantons Appenzell Ausserrhoden. Gewährleistung Constitution du canton d'Appenzell Rhodes-Extérieures. Garantie	V	SPK/SPK CIP/CIP		
26.006	sn	Motionen und Postulate der gesetzgebenden Räte im Jahre 2025. Bericht Motions et postulats des conseils législatifs 2025. Rapport	V	Diverse/Diverse Diverse/Diverse		

<sup>1</sup> nur NR (Art. 46 GRN)

<sup>1</sup> seulement CN (Art. 46 RCN)

<sup>2</sup> Mitbericht (Art. 9 Abs. 1 Bst. c GRN/Art. 6 Abs. 1 Bst. c GRS)

<sup>2</sup> Co-rapport (art. 9, 1er al., let. c RCN/Art. 6, 1er al., let. c RCE)

<sup>3</sup> Anhörung KdK (nur SR)

<sup>3</sup> Audition CdC (seulement CE)

<sup>4</sup> Mitbericht FK (Art. 50 Abs. 3 ParlG)

<sup>4</sup> Co-rapport CdF (art. 50, al. 3 LParl)

<sup>5</sup> Mitbericht FK (Art. 50 Abs. 2 ParlG)

<sup>5</sup> Co-rapport CdF (art. 50, al. 2 LParl)

Geschäft /Priorität Objet / Priorité de discussion	Kat <sup>1)</sup> cat. <sup>1)</sup>	Komm. NR/SR Comm. CN/CE	Behandlungsfrist Délai prévu NR/CN                      SR/CE
---	---	----------------------------	---

#### Standesinitiativen – Initiatives cantonales

					VERBINDLICHE FRIST GEMÄSS ART. 116 bzw. 117 ParlG
<a href="#">26.302</a>	s	Kt. Iv. SG. Keine steuerliche Benachteiligung für Schweizer Grenzgänger in der beruflichen Vorsorge Iv. ct. SG. Prévoyance professionnelle. Ne pas discriminer les frontaliers et frontaliers suisses sur le plan fiscal		SGK/SGK CSSS/CSSS	Sommer 2027 Eté 2027
<a href="#">26.303</a>	s	Kt. Iv. AR. Unveränderte Aufnahme dritte Röhre Rosenberg tunnel (inklusive Zubringer Güterbahnhof) und zweite Röhre Fäsenstaubtunnel in den nächsten Bundesbeschluss über den Ausbauschritt für die Nationalstrassen Iv. ct. AR. Troisième tube du tunnel du Rosenberg, y compris le raccordement de la gare de marchandises, et deuxième tube du tunnel de Fäsenstaub : reprise tels quels des projets dans le prochain arrêté fédéral sur l'étape d'aménagement des routes nationales		KVF/KVF CTT/CTT	Sommer 2027 Eté 2027
<a href="#">26.304</a>	n	Kt. Iv. LU. Vereinfachung der Mitteilungs- und Aufzeichnungspflicht für Nährstoffe und Pflanzenschutzmittel (digiFLUX) Iv. ct. LU. Simplification des obligations de communiquer et d'enregistrer concernant les éléments fertilisants et les produits phytosanitaires (digiFLUX)		WAK/WAK CER/CER	Sommer 2027 Eté 2027

<sup>1</sup> nur NR (Art. 46 GRN)

<sup>1</sup> seulement CN (Art. 46 RCN)

<sup>2</sup> Mitbericht (Art. 9 Abs. 1 Bst. c GRN/Art. 6 Abs. 1 Bst. c GRS)

<sup>2</sup> Co-rapport (art. 9, 1er al., let. c RCN/Art. 6, 1er al., let. c RCE)

<sup>3</sup> Anhörung KdK (nur SR)

<sup>3</sup> Audition CdC (seulement CE)

<sup>4</sup> Mitbericht FK (Art. 50 Abs. 3 ParlG)

<sup>4</sup> Co-rapport CdF (art. 50, al. 3 LParl)

<sup>5</sup> Mitbericht FK (Art. 50 Abs. 2 ParlG)

<sup>5</sup> Co-rapport CdF (art. 50, al. 2 LParl)

Geschäft /Priorität Objet / Priorité de discussion	Kat <sup>1)</sup> cat. <sup>1)</sup>	Komm. NR/SR Comm. CN/CE	Behandlungsfrist Délai prévu	
			NR/CN	SR/CE

#### Parlamentarische Initiativen – Initiatives parlementaires

					VERBINDLICHE FRIST GEMÄSS ART. 109 ParlG
<a href="#">26.406</a>	n	Pa. Iv. Aeschi. Rolle, Aufgabe und Funktionsweise der Verwaltungsdelegation (modifiziert) Iv. pa. Aeschi. Rôle, tâche et fonctionnement de la Délégation administrative (modification)		SPK CIP	Sommer 27 Eté 27
<a href="#">26.407</a>	n	Pa. Iv. Fraktion V. Steuergerechtigkeit für Familien mit einem Haupterwerb Iv. pa. Groupe V. Justice fiscale pour les familles dont le revenu provient d'une activité principale		WAK CER	Sommer 27 Eté 27
<a href="#">26.408</a>	s	Pa. Iv. Chiesa. Stopp der ungerechten MWST-Belastung auf Steuern und Abgaben bei Treibstoffen Iv. pa. Chiesa. Mettre un terme à la perception injuste de la TVA sur les impôts et les taxes qui grèvent les carburants		WAK CER	Sommer 27 Eté 27
<a href="#">26.409</a>	s	Pa. Iv. Regazzi. Wildschadenhaftung. Klärung der Entschädigungspflicht im Bundesrecht und Untersagung der Kostenüberwälzung auf die Jägerschaft Iv. pa. Regazzi. Responsabilité en cas de dommages causés par la faune sauvage. Clarifier l'obligation d'indemnisation dans le droit fédéral et interdire la répercussion des coûts sur les chasseurs		UREK CEATE	Sommer 27 Eté 27
<a href="#">26.410</a>	n	Pa. Iv. Rüegger. Ausländische Online-Handelsplattformen dem USG unterstellen Iv. pa. Rüegger. Soumettre les plateformes étrangères de vente en ligne à la LPE		UREK CEATE	Sommer 27 Eté 27
<a href="#">26.411</a>	n	Pa. Iv. Balmer. Gleichlange Spiesse auch bei ausländischen Onlineplattformen - Schluss mit giftigem und gefährlichem Spielzeug Iv. pa. Balmer. Mettre tout le monde sur un pied d'égalité, y compris les plateformes en ligne étrangères. Stop aux jouets toxiques et dangereux		WAK CER	Sommer 27 Eté 27
<a href="#">26.412</a>	n	Pa. Iv. Aeschi. Anpassung der Krankenkassenprämien nur noch einmal alle 4 Jahre Iv. pa. Aeschi. Primes de l'assurance-maladie. Adaptation plus qu'une fois tous les quatre ans		SGK CSSS	Sommer 27 Eté 27
<a href="#">26.413</a>	n	Pa. Iv. Dandrès. Der Spekulation mit Mietliegenschaften einen Riegel schieben Iv. pa. Dandrès. Stop à la spéculation sur les immeubles locatifs		RK CAJ	Sommer 27 Eté 27
<a href="#">26.414</a>	n	Pa. Iv. Dandrès. Für eine Beteiligung der Arbeitgeber an der Finanzierung der Gesundheitsversorgung Iv. pa. Dandrès. Pour une participation des employeurs au financement des soins		SGK CSSS	Sommer 27 Eté 27
<a href="#">26.415</a>	n	Pa. Iv. Sollberger. Missbräuchliche Folgegesuche im Asylbereich eindämmen Iv. pa. Sollberger. Lutter contre les demandes d'asile redéposées abusivement		SPK CIP	Sommer 27 Eté 27
<a href="#">26.416</a>	n	Pa. Iv. Sollberger. Mündliche Urteilsöffnung bei offensichtlich unbegründeten Asylbeschwerden ermöglichen		SPK CIP	Sommer 27 Eté 27

<sup>1</sup> nur NR (Art. 46 GRN)

<sup>1</sup> seulement CN (Art. 46 RCN)

<sup>2</sup> Mitbericht (Art. 9 Abs. 1 Bst. c GRN/Art. 6 Abs. 1 Bst. c GRS)

<sup>2</sup> Co-rapport (art. 9, 1er al., let. c RCN/Art. 6, 1er al., let. c RCE)

<sup>3</sup> Anhörung KdK (nur SR)

<sup>3</sup> Audition CdC (seulement CE)

<sup>4</sup> Mitbericht FK (Art. 50 Abs. 3 ParlG)

<sup>4</sup> Co-rapport CdF (art. 50, al. 3 LParl)

<sup>5</sup> Mitbericht FK (Art. 50 Abs. 2 ParlG)

<sup>5</sup> Co-rapport CdF (art. 50, al. 2 LParl)

Geschäft /Priorität Objet / Priorité de discussion			Kat <sup>1)</sup> cat. <sup>1)</sup>	Komm. NR/SR Comm. CN/CE	Behandlungsfrist Délai prévu NR/CN                      SR/CE
		lv. pa. Sollberger. En matière d'asile, autoriser la notification orale des jugements lorsque les recours sont manifestement infondés			
<a href="#">26.417</a>	n	Pa. lv. Sollberger. Summarisch heisst summarisch: echte Kurzbegründungen im Asylverfahren lv. pa. Sollberger. « Sommaire » c'est « sommaire ». Exposés des motifs véritablement succincts dans la procédure d'asile		SPK CIP	Sommer 27 Eté 27
<a href="#">26.418</a>	n	Pa. lv. Zybach. Todesfälle und Unfälle markant senken. Sicherheit erhöhen lv. pa. Zybach. Réduire de manière significative le nombre de décès et d'accidents en augmentant la sécurité		KVF CTT	Sommer 27 Eté 27
<a href="#">26.419</a>	n	Pa. lv. Zybach. Nationale Grundstückgewinnsteuer lv. pa. Zybach. Impôt sur les gains immobilier au niveau fédéral		WAK CER	Sommer 27 Eté 27
<a href="#">26.420</a>	n	Pa. lv. Barandun. Mehr Effizienz im Berufungsverfahren: Dispens der Staatsanwaltschaft ermöglichen lv. pa. Barandun. Procédures d'appel plus efficaces. Possibilité de dispense pour le ministère public		RK CAJ	Sommer 27 Eté 27
<a href="#">26.421</a>	n	Pa. lv. Büchel Roland. Service public: Gleichberechtigte Verwendung und Versorgung mit Bargeld (Banknoten und Münzen) sichern lv. pa. Büchel Roland. Service public. Garantir l'approvisionnement et le paiement en numéraire (billets de banque et pièces de monnaie)		WAK CER	Sommer 27 Eté 27
<a href="#">26.422</a>	n	Pa. lv. Hess Lorenz. Wildschadenhaftung. Klärung der Entschädigungspflicht im Bundesrecht und Untersagung der Kostenüberwälzung auf die Jägerschaft lv. pa. Hess Lorenz. Responsabilité en cas de dommages causés par la faune sauvage. Clarifier l'obligation d'indemnisation dans le droit fédéral et interdire la répercussion des coûts sur les chasseurs		UREK CEATE	Sommer 27 Eté 27
<a href="#">26.423</a>	n	Pa. lv. Weichelt. Rechtsgleichheit auch bei den Opfern lv. pa. Weichelt. Égalité devant la loi, y compris pour les victimes		RK CAJ	Sommer 27 Eté 27

<sup>1</sup> nur NR (Art. 46 GRN)

<sup>1</sup> seulement CN (Art. 46 RCN)

<sup>2</sup> Mitbericht (Art. 9 Abs. 1 Bst. c GRN/Art. 6 Abs. 1 Bst. c GRS)

<sup>2</sup> Co-rapport (art. 9, 1er al., let. c RCN/Art. 6, 1er al., let. c RCE)

<sup>3</sup> Anhörung KdK (nur SR)

<sup>3</sup> Audition CdC (seulement CE)

<sup>4</sup> Mitbericht FK (Art. 50 Abs. 3 ParlG)

<sup>4</sup> Co-rapport CdF (art. 50, al. 3 LParl)

<sup>5</sup> Mitbericht FK (Art. 50 Abs. 2 ParlG)

<sup>5</sup> Co-rapport CdF (art. 50, al. 2 LParl)

Geschäft /Priorität Objet / Priorité de discussion	Kat <sup>1)</sup> cat. <sup>1)</sup>	Komm. NR/SR Comm. CN/CE	Behandlungsfrist Délai prévu	
			NR/CN	SR/CE

**Zur Information – Pour information:**

**Parlamentarische Initiativen 2. Phase – Initiatives parlementaires 2<sup>ème</sup> phase**

<a href="#">24.432</a>	n	Pa. Iv. Gutjahr. Wettbewerb und Sozialversicherungen mit Solidarhaftung schützen (WAK) Iv. pa. Gutjahr. Recourir à la responsabilité solidaire pour protéger la concurrence et les assurances sociales (CER)		WAK CER		
<a href="#">25.423</a>	n	Pa. Iv. Graber. Abschaffung des Pull-Effekts für Illegale in der Sozialversicherung (SPK) Iv. pa. Graber. Assurances sociales et migration illégale. Mettre fin à l'appel d'air (CIP)		SPK CIP		
<a href="#">25.477</a>	s	Pa. Iv. Engler. Der Zweckentfremdung von Mitteln des Bahninfrastrukturfonds den Riegel verschieben Iv. pa. Engler. Mettre un terme au détournement des ressources du fonds d'infrastructure ferroviaire (FIF)		KVF CTT		
<a href="#">24.456</a>	n	Pa. Iv. Roduit. Explizite Verankerung des Bereichs Aus- und Weiterbildung im AVIG Iv. pa. Roduit. Ancrer de manière explicite le domaine de la formation et du perfectionnement dans la LACI		SGK CSSS		
<a href="#">26.405</a>	s	Pa. Iv. RK-S. Verfahren der Landesverweisungen vereinfachen Iv. pa. CAJ-E. Simplifier la procédure d'expulsion		RK CAJ		

**FÜR NATIONALRAT**

*Vom SR während Frühjahrssession 2026 angenommen - adopté par le CE durant la session de printemps 2026*

*An Kommission Nationalrat zur Vorprüfung – À la commission du Conseil national pour examen préalable*

*	<a href="#">24.3961</a>	n	Mo. Aeschi. Verschärfung der Lex Koller Mo. Aeschi. Renforcement de la lex Koller		WAK CER		
---	-------------------------	---	--	--	------------	--	--

<sup>1</sup> nur NR (Art. 46 GRN)

<sup>1</sup> seulement CN (Art. 46 RCN)

<sup>2</sup> Mitbericht (Art. 9 Abs. 1 Bst. c GRN/Art. 6 Abs. 1 Bst. c GRS)

<sup>2</sup> Co-rapport (art. 9, 1er al., let. c RCN/Art. 6, 1er al., let. c RCE)

<sup>3</sup> Anhörung KdK (nur SR)

<sup>3</sup> Audition CdC (seulement CE)

<sup>4</sup> Mitbericht FK (Art. 50 Abs. 3 ParlG)

<sup>4</sup> Co-rapport CdF (art. 50, al. 3 LParl)

<sup>5</sup> Mitbericht FK (Art. 50 Abs. 2 ParlG)

<sup>5</sup> Co-rapport CdF (art. 50, al. 2 LParl)

Geschäft /Priorität Objet / Priorité de discussion	Kat <sup>1)</sup> cat. <sup>1)</sup>	Komm. NR/SR Comm. CN/CE	Behandlungsfrist Délai prévu NR/CN                      SR/CE
---	---	----------------------------	---

### Berichte – Rapports

(Beratung nur in den Kommissionen - Examen seulement en commission)

		Impulsprogramm zur Prävention von Gewalt im Alter mit Fokus auf Betreuung (21.3715, Mo Glanzmann-Hunkeler) Programme d'impulsion pour prévenir la violence sur les personnes âgées (21.3715, Mo Glanzmann-Hunkeler)		WBK CSEC	
		Evaluation der Strukturreform BVG (21.3877, Po. Mettler und 21.3968, Po. SGK-N) Évaluation de la réforme structurelle de la prévoyance professionnelle (21.3877, Po. Mettler und 21.3968, Po. CSSS-N)		SGK CSSS	
		Das Kindeswohl im Asyl- und Ausländerrecht (20.4421, Po. Marti Samira) Bien de l'enfant dans le cadre du droit de l'asile et des étrangers (20.4421, Po. Marti Samira)		SPK CIP	
		Erfahrungen aus dem Ukraine-Krieg: Evaluation des Integrations- und Sparpotenzials einer Verstärkung der privaten Unterbringung im Asylwesen (23.3203, Po. Marti Samira) Expériences faites en lien avec la guerre en Ukraine : quels seraient les gains en termes d'intégration et d'économies d'une pérennisation de l'hébergement de réfugiés par des particuliers ? (23.3203, Po. Marti Samira)		SPK CIP	
		Auslegeordnung zu Asylverfahren und zum Wegweisungsvollzug im Ausland (23.4490, Po. Caroni) État des lieux sur les procédures d'asile et l'exécution des renvois à l'étranger (23.4490, Po. Caroni)		SPK CIP	
		Evaluation der Bestimmungen betreffend den Nachweis von Angaben über den Personenstand (Art. 41–43 ZGB) (21.4482, Po. Arslan) Evaluation des dispositions concernant la preuve des données relatives à l'état civil (art. 41 à 43 du code civil) (21.4482, Po. Arslan)		RK CAJ	
		Ursachen und Auswirkungen von Arbeitskräftemangel (23.3380, Po. Müller Leo und 23.4094 Po. Paganini) Causes et conséquences de la pénurie de main-d'œuvre (23.3380, Po. Müller Leo und 23.4094 Po. Paganini)		WAK CER	
		Verfahrensbeschleunigung im Raumplanungs- und Baurecht (23.3640, Po. Gmür-Schönenberger; 23.3918, Po. Müller Leo; 24.3637, Po. Caroni; 24.4411, Po. Wicki und 25.4857, Po. Jauslin) Accélération des procédures dans le domaine du droit de l'aménagement du territoire et de la construction (23.3640, Po. Gmür-Schönenberger; 23.3918, Po. Müller Leo; 24.3637, Po. Caroni; 24.4411, Po. Wicki und 25.4857, Po. Jauslin)		UREK CEATE	

<sup>1</sup> nur NR (Art. 46 GRN)

<sup>1</sup> seulement CN (Art. 46 RCN)

<sup>2</sup> Mitbericht (Art. 9 Abs. 1 Bst. c GRN/Art. 6 Abs. 1 Bst. c GRS)

<sup>2</sup> Co-rapport (art. 9, 1er al., let. c RCN/Art. 6, 1er al., let. c RCE)

<sup>3</sup> Anhörung KdK (nur SR)

<sup>3</sup> Audition CdC (seulement CE)

<sup>4</sup> Mitbericht FK (Art. 50 Abs. 3 ParlG)

<sup>4</sup> Co-rapport CdF (art. 50, al. 3 LParl)

<sup>5</sup> Mitbericht FK (Art. 50 Abs. 2 ParlG)

<sup>5</sup> Co-rapport CdF (art. 50, al. 2 LParl)